

Recruitment of Foreign Volunteers(unpaid)

Foreign volunteers are being recruited to assist with elementary and junior high school classes. * If you registered in FY2013, you need not register again, as you are already included. **Seeking:** 1) Persons who can introduce their country's culture and customs in Japanese 2)Persons who can teach English games and songs **No. of Volunteers: 20 Applications/ Inquiries:** Submit completed applications in person or by mail to the 1st Supervision Division (City Hall) by form, from February 3 (Mon.) to February 21 (Fri.). Applications are available at the above division or the Information Release Corner at ward offices. **Tel:** 829-1662, **Fax:** 829-1989 * Applications can also be downloaded from the city's website.

Events in Doll Town Iwatsuki

①Machi-kado Hina Meguri (Hina Doll Fair) **Dates:** February 22 (Sat.) - March 16 (Sun.) **Venue:** the shopping district outside the East Exit of Iwatsuki station **Details:** View various dolls at participating doll shops and exhibition venues. * Experience making dolls and enjoy eating seasonal food.

②Nagashi-bina Doll Floating Ritual **Date/ Time:** March 2 (Sun.), 10:00- 14:00 (held rain or shine) **Venue:** Iwatsuki Joshi Park (Ota, Iwatsuki Ward) **Details:** "San-dawara" (paper dolls in straw boats) are set afloat in hopes of bringing good health to children. There will also be a Koto musical performance, drum and fife band, persons dressed in Hina doll costumes, and more.* The "San-dawara" for the nagashi-bina ritual will be on sale on the day of the event. **Inquiries:** ①Machi-kado Hina Meguri Executive Committee Secretariat **Tel:** 756-2822, **Fax:** 757-3113 or Community Promotion Division, Iwatsuki Ward **Tel:** 790-0122, **Fax:** 790-0261 ②Nagashi-bina Executive Committee Secretariat **Tel:** 757-8881, **Fax:** 757-8891 or Iwatsuki Tourism Promotion and Business Office **Tel:** 790-0118, **Fax:** 790-0260 * Japanese Only

Consultation Services for Foreign Residents

Everyday Life Consultation and Administrative Information Guidance

Language/Day: English / Tagalog...Mondays, Korean...Tuesdays, Portuguese / English...Wednesdays, Chinese...Thursdays **Time:** 9a.m.-12p.m. **Place:** Citizens' Consultation Room ,Omiya Ward Office 2nd Fl. ☎646・3097

Multilingual Daily Life Consultation Service

Language/Day: Chinese...Tuesdays, English...Wednesdays, Korean...Thursdays **Time:** 1p.m.-6p.m. **Place:** International Exchange Center (Urawa Station East Exit, Comunale, 9th Fl.) ☎887・1506

がいこくじん せいかつそうだん
外国人のための生活相談

●日常生活相談・行政情報案内
日本語・曜日／英語・タガログ語…月曜日、韓国・朝鮮語…火曜日、ポルトガル語・英語…水曜日、中国語…木曜日 **時間**／9時～12時 **会場**／大宮区役所2階 市民相談室 ☎646・3097

●多言語生活相談
日本語・曜日／中国語…火曜日、英語…水曜日、韓国・朝鮮語…木曜日 **時間**／13時～18時 **会場**／国際交流センター(浦和駅東口・コムナーレ9階) ☎887・1506

外国人ボランティア(無償)を募集します

小・中学校の授業を補助する方を募集します。
●対象／次のいずれかの方(平成25年度登録済みの方を除く)▶自国の文化や生活習慣を日本語で紹介できる▶英語のゲームや歌などを教えられる ●募集人数／20人
●申込書の配布／市役所 指導1課、各区情報公開コーナーで配布中 ※市ホームページでダウンロードもできます。
●申込期間／2月3日(月)～21日(金) ●問合せ／指導1課(☎829・1662、FAX 829・1989)

人形のまち岩槻でのイベント

①まちかど雛めぐり ●期間／2月22日(土)～3月16日(日)
●会場／岩槻駅東口周辺商店街 ●内容／参加商店・特別

会場での人形展示、人形などの製作体験 ※人形や季節にちなんだ期間限定の食べ物(有料)があります。
②流しびな ●日時／3月2日(日) 10時～14時(雨天決行)
●会場／岩槻城址公園(岩槻区太田) ●内容／子どもたちの無病息災を「さん儀」に託して流す(さん儀は当日会場販売) ※琴演奏、鼓笛隊、人形仮装などもあります。
●問合せ／①まちかど雛めぐり実行委員会事務局(☎756・2822、FAX 757・3113)、又は岩槻区コミュニティ課(☎790・0122、FAX 790・0261)、②流しびな実行委員会事務局(☎757・8881、FAX 757・8891)、又は岩槻区総務課(☎790・0118、FAX 790・0260) ※日本語のみの対応です。

寄付ありがとうございました



ふれあい福祉基金へ ▶瀧川和利さん 200円 ▶大田啓介さん 3万円 ▶さいたま市大宮歩け協会 3,552円 ▶大宮新舞踊連盟会長 鳳 稔光さん 5万3,650円 ▶世界鷹ささの会 20万円 ▶さいたま農業協同組合代表理事組合長 星野勝太郎さん 10万5,799円
さいたま市社会福祉協議会へ ▶匿名 1万円 ▶国際ロータリー第2770地区 20万円 ▶さいたま市ゴルフ協会 10万円 ▶(株)セレモニー 30万円 ▶浦和すみれライオンズ

クラブ 10万円 ▶福正寺護持会 11万8,070円 ▶南与野駅周辺まちづくり協議会 4,074円 ▶(公社)さいたま市シルバー人材センター与野地区親睦会 芙蓉会 3,000円 ▶クローバーシティ四葉会 8,500円 ▶さいたま市歌謡連盟 1万217円 ▶おしゃべりサロンひだまり 1万4,000円 ▶瀧川恵介さん 200円 ▶福祉ネットワークさくら 1万5,508円 ▶さいたま市社交ダンス連盟 1万円 ▶匿名 3万円